

טראגט דעם "פסל מיכבה"<sup>108</sup>, וויאי עס שטייט אין פדרש<sup>109</sup>, איז אויב איזן איז וואלט בעפעלט בא מ"ת (וואס דאס איז בול אפילו איז ווואס טראגט דעם "פסל מיכבה") – וואלט די תורה ניט בעבען געווואדען ח"ו, צו אלע אידן.

כה. אונז ס'איז א זיבערען זאך איז מ"האט הצלחה אין דעם –  
ווארום "לא ידח מנגנו נדח",  
ובפרט איצטער וואס ס'איז ניטה קיין צייט צו ווארטן,  
ווארום אט קומט משיח,  
במיילא קען מען אויך ניט ווארטן אויף "בגלגול אחר"<sup>110</sup>,  
ווארום עס זינגען בעבליבען נאך עטליבע טאג ביז ביתא משה  
צדנו.

אונז די עבודה הנ"ל היילט אויך צו איז עס זאל זיין  
"אחיםנה" אין דעם "אחיםנה" גופה<sup>111</sup> –  
ביהת משה צדנו, וואס "יבנה ביהם"ק במקומו<sup>112</sup>,  
אונז "משה ואחרן" מיט דעם בעל הגאולה "עמם"<sup>113</sup>,  
במהרה בימינו ממש.

[ההחילו לבגן "וכל קרני רשיים אגדע גו"] – ואמיר ב"ק  
אדמו"ר שליט"א:

ס'האט זאך ערסט גערעדט איז קראה איז געוווען א צדייק  
אמור, איז וויאי אויף-זו-להבעיס האט מען אנגעהויבען דעם  
גיגון; זאל מען זינגען "הנה מה טוב ומה נעים שבתח האים גם  
יחד".

\* \* \*

כו. צוה לבגן ואמיר מאמר ד"ה השמים בסאי גו.

\* \* \*

כז. ס'איז זאך רגיל צו אפלערנצען א פירוש רש"י פון פרשת  
השבוע, אונז אויך און עניין אין די הערומה אויפן זהר פון  
פרשנתנו, אונז אויך א משנה פון דעם פרק וואס מ'לערנט דעם  
שבת –

-----

(108) ראה סנהדרין קג, סע"ב ובפרש"י שם ד"ה זה פסלו של  
מיכבה. הנהומה המשא יד. (109) מבילתא עה"פ יתרו יט, יא.  
יל"ש עה"פ (רמז רב). דב"ר פ"ז, ח. (110) הל' ה"ה וחנניה  
שבעה' 79. (111) ימעיר ס, כב. סנהדרין צח, א. (112) ראה  
רמב"ם הל' מלכיהם ספרי"א. (113) ראה יוכא ה, ב. הود"ה אחד –  
פסחים קיד, ב.

סביה, לוויט די "יש נוהגין" צו לעדנען פרקי אבותה "בכל שבתות הקיץ"<sup>114</sup>.

אייז קאיפיטל טז פסוק כה שטייט "ויקם משה וילך אל דתן ואבידם גו", שטעלט זיך רשיי אויף די ווערטער "ויקם מכה" און דאגט: "בסבור שישאו לו פנים (און זיך וועלן אים אפגעבן בבוד) ולא עשו".

דארכ' מען פארשטיין (וכמדובר כמ"פ אז מפרשימים שטעלן זיך בכל ניט אויף די שאלות):

א) עטלייבע פסוקים לפנ"ז <sup>115</sup> שטייט אז דער או יבערטעד האט אנטגעזאגט משה ואחרן "הבדלו בתוך העדה הזאה גו", און דערנאר <sup>116</sup> האט אים דער או יבערטעד געזאגט: "דבר אל העדה לאכדר העלו נסביב למשכן קרח דתן ואבידם" -

אייז דאר פארשטיינדייק בפשתה, אז דאס וואס שטייט גלייך נאר דעם "ויקם משה גו", קומט בהמשך צו ציווי הקב"ה למשה, ד.ה. "ויקם משה גו" מיינט, אז משה אייז געגןגען מקיים זיין דעם ציווי פון דעם או יבערטן "דבר אל העדה לאמר העלו מסביב למשכן קרח דתן ואבידם",

אייז ניט פארשטיינדייק: וואס אייז דא דש"י זיך שווער אז ער דארך בכל מפרש זיין א פירוש אויף "ויקם משה" - ע"פ המשך הכתובים אייז דא לבאורה אלץ פארשטיינדייק?

(ב) נאכמער:

ניט נאר וואס דער פרש"י דא אייז לבאורה איבעריך, נאר דאס אייז לבאורה היפן פש"ם:

"ויקם משה" מיינט בפשתה אז משה אייז געגןגען מקיים זיין דעם ציווי פון דעם או יבערטן ("דבר אל העדה גו"), און דש"י אייז מפרש אז "ויקם משה" מיינט אז משה אייז ניט גלייך געגןגען מקיים זיין דעם ציווי פון דעם או יבערטן, נאר ער אייז פריער געגןגען צו דתן ואבידם - "בסבור שישאו לו פנים",

[אונ דש"י דארך ניט מפרש זיין פארדוואס משה האט געווואלט, "שישאו לו פנים", און זיך זאלן אים אפגעבן בבוד - ווארום ס' אייז מובן בפשתה: דורך דערויף וואס זיך וועלן אים אפגעבן בבוד וועט דאס זיך ברענגען צו תשובה טאנט, און ערסט דערנאר ווען פשה האט בעזעהן אז "ולא עשו", נאר "יגאו נצבים", ווי עם שטייט אין המשך הכתובים <sup>117</sup> - האט ער -

114) אדה"ז בסידורו לפני פרקי אבות. 115) טז, כא.

116) שם, כד. 117) שם, כד.

עד איבערגעגעבן ציווי הקב"ה - "וזידבר אל העדה לאמר סורו בא גו"<sup>118</sup>.

[דרך אגב: מ'קען דא זאגן איז דער "בחור הצעער" האט בעמאנט א טעוו און אדריינגעשטעלט דעם מספר הכתוב (בז) צוועישן "ולא עשו" און "יצאו נצבים", און באמת דארף זיך, דאס ליאינען בהמשך אחד: "ולא עשו" (נאר) "יצאו נצבים", בדרך פון רש"י בב"מ, מדבר במאם פעמים].

ובפרט איז דער בגין חמץ למקרא האט געלענדט איז משה רבינו איז געווען א זרייז<sup>119</sup> - איז זוי קומט עם (לויט פרש"י על הכתוב) איז משה זאל ניט גיין גלייך מקיים זיין ציווי הקב"ה, און פריער טאן א זיך על דעת עצמו, "בסבור שישאו לו פנימים"? אמר טאקו איז רש"י נעט זיין פירוש פון במדבר רבה<sup>120</sup> - אבל עניינו פון פרש"י איז פש"מ, און דער פירוש איז היפר פשטות הכתובים.

ג) פארוואס איז רש"י מעתיק פון פסוק (נאר) די ווערטער "ויקם משה" - לבוארה איז דער עיקד דא נוגע "וילך אל דהן נאבירם", וואדורם ערד האט געוואלט איז זיין זאלן אים נושא פנימ זיין, און בפועל "לא עשו"?

ד) רש"י נעט זיין פירוש פון במדבר רבה (כנ"ל) - אבל דארטן שטייט דער פירוש בלשונ אחר: "אמר משה הוואיל ולא רצוי לילך אצל אניABA אצלם אולי יחביישו ויהזדו בהם, שנא" ויקם משה וילם אל דהן נאבירם".

דערפון וואם רש"י שריביסט ניט אין זיין פירוש "רבוחינו דרשו" וביו"ב, איז פארשאנדייך איז אין פש"מ איז דער פירוש ניט ווי עם שטייט אין מדרש "אולי יחביישו ויהזדו בס", נאר "בסבור שישאו לו פנימ".

מייט נאך כמה דיווקים, זכפי שיתבאר لكمן.

כח. אין די הערות אויבין זהר בפרשנהו, שטעלט ער זיך<sup>121</sup> אויף דעם וואם עם שטייט אין זהר בריש פרשנהו<sup>122</sup> "ויקח קרח וגו", ר' אבא פהה הנחמדים<sup>123</sup> מזהב ומפץ רב וגו"."

און ער איז מבאר אין די הערות<sup>124</sup> די שייכות פון "הנחמדים מזהב ומפץ רב" צו "ויקח קרח" - איז "קרח הי" עשיר גדול שהי' לו זהב ופץ רב",

- וויא -

118) שם, כו. 119) ראה פרש"י עה"פ יתרו יט, יד.  
ולהעיר גם מפרש"י עה"פ שמוח ד, כד. בשלח טז, כב. 120) שם,  
ד. 121) לקוטי לוי"צ לzech"ב ע' שעח ואליך. 122) זח"ב קען,  
א. 123) ההלים יט, יא. 124) שם ע' שפה.

לא

- ש"פ קראח -

משתדל זיין מיט קליגינע קיננדער, ביז - אראפלאלזן זיך צו זיין  
בכל ענייניהם, און זיין באזארגן מיט אלץ וואס זיין דארפֿן  
האבן, בגשמיות וברוחניות.

וע"ד ווי ס' איז געוווען בא יומסַך, וואס ער איז געוווען  
"משביר לכל עם הארץ"<sup>157</sup>, ע"ד ווי דער בעל הגאולה איז דער  
"משביר לכל עם הארץ" איצטער - איז "ויכלבל יומסַך גוּ" לחם  
לפי הטף"<sup>158</sup>.

ד.ה. איז הגם איז "דרך הטף הוא לפדר הלחם"<sup>159</sup> וואס  
לכארה איז אין דעם ניטא קיין תועלת - פונדעתטוועגן האט  
ער זיין בעשפייזט "לחם לפי הטף".

וואס דערפֿון האט מען די הוראה - איז עס דארפֿן זיין  
"חנוך לנער ע"פ דרכו", איז הגם ער "צוברעקלט" דאס וואס  
מ"גיט אים, ד.ה. איז "ע"פ דרכו" דארפֿ מען מיט אים טאן כמה  
ענינים וואס האבן לכארה קיין חועלת ניט אין חומ'צ,  
ווארום זיין זיין ענינים פארבונדן מיט קיננדער, וואס די  
ענינים זייןען לכארה טפלים -

אייז אבער דוקא דאס דרכו, ובמיילא דארפֿן זיין דער  
"חנוך לנער" אין אזה אופֿן, אין אין אופֿן פון "ויכלבל".  
לחם לפי הטף", און דוקא איז זיין מען דער "משביר".

מ. ויה"ר איז עס זאל זיין "מסמן גאולה לגאולה"<sup>160</sup> - די  
גאולה פון י"ב-י"ג חמוץ צו דער גאולה האמיתית והשלימה,  
וואס דעמולט ווועט זיין "וחחזינה עינינוו בשובך לציון  
ברחמים", "קהל גדור ישובו הנה",

און אין אופֿן איז "בם עור ופסח"<sup>161</sup>, ווארום זיין  
וועלן אויסגעהיילט וווערנ<sup>162</sup>, וואס דאס ווועט איז זיין  
בשמיות, דערפֿאר וואס איז זיין ווועט זיין ברוחניות, "שנשחלשו  
מן",  
במהרה בימינו ממש.

\* \* \*

מ. דער ביואר אין פירוש רש"י:

דערפֿון וואס עס שטייט אין פסוק די וווערטער "ויקם משה"  
אייז רש"י מביריך איז כשה האט דא געטאנ א פעלת מיווחדת, נומסַך  
- אויף -

(157) מקץ מב, ו. 158) ויגש מז, יב. 159) שפת הייחומיים  
עה"פ (זראה פסחים י, ב.). 160) מגילה ז, סע"ב. 161) ירמי'  
לא, ח. 162) סנהדרין זא, ב. ועוד.

אויף מקיים זיין ציווי ה' "דבר אל העדה לאמר העלו משביב למשכן קרח דחן ואבידם",

ווארום אויב דעד פירוש אין "ויקם משה גו'" איז נאר איז מהה געגןגען מקיים זיין ציווי ה' "דבר אל העדה לאמר העלו משביב למשכן קרח דחן ואבידם" - האבן דא ניט בעדרופט שטיין די ווערטער "ויקם משה", עם וואלט געוווען מספיק אויב עס וואלט געשטיינען "וידיבר ה' אל משה לאמר דבר אל העדה לאמר העלו משביב למשכן קרח דחן ואבידם", אוון דערנאר גלייך "וילך משה גו'", איז משה געגןגען מקיים זיין דעם ציווי.

ויבאלד אבער עס שטייט אין פסוק "ויקם משה" - יאיז מוכח איז משה האט דא בעטאנ א פעהה חדש, גומפ אויף מקיים זיין דעם ציווי פון דעם אויבערשטן.

מכ. וועלכע פעהה חדש ("ויקם משה") האט משה געתאן?

מ'קען ניט זאגן אין פש"מ איז משה איז צו זיין בעגןגען "אולי יחייבו ויחזרו בהם", ווי-דע פירוש אין מדרש - ווארום:

א) האט איז בכלל ניט מרומז אין "ויקם משה".

ב) מה-דאך איז זיין האבן זיך ניט געשעט פאר דעם אויבערשטן, אוון זיין האבן עובר געוווען אויף דעם חטא - עאכט"ב איז זיין וועלך זיך ניט פארשעכען פאר משה רבינו! עד"ז קען מען ניט זאגן איז די פעהה חדש פון "ויקם משה" מיינט איז משה איז צו זיין בעגןגען דערפאר וואס "אין מחזיקין בחלוקת", ווי-דע פירוש אין גمرا<sup>163</sup> - ווארום:

א) אויך האט איז ניט מרומז אין "ויקם משה".

ב) רשי' האט שוין מפרש געוווען פריער עה"פ<sup>164</sup> "וישלח משה לקרוא לדחן ולאבידם גו'" - איז "מכאן שאין מחזיקין בחלוקת, שהי' משה מחזר אחריהם להשלים בדברי שלום" - קען מען דאך דא ניט זאגן איז משה איז צו זיין בעגןגען דערפאר וואס "אין מחזיקין בחלוקת" - ווארום ער האט האט שוין מקיים געוווען פריער.

בערמיט וועט מען פארשטיין נאר א זאר:

פון דעם פסוק "ולא יהיה בקדח ובעדתו" (וואס שטייט וויתער) לערדנט אפ די גمرا<sup>165</sup> איז "כל המחזיק בחלוקת עובד בלאו",  
- רשי' -

163) סנהדרין קי, א. 164) טז, יב. 165) סנהדרין שם.

רש"י עה"פ (ברעננט דאם ניט אראפ, אוֹן) זאגט אָן אנדער פירוש: "ולא יחי" בקרח - כדי שלא יחי, בקרח?!

וע"פ הנ"ל איך דאם פארשטיינדייק:

רש"י האט שוין פריער אפגעלערנט פון פסוק "וישלח משה גוּ" אֶז "מכאן שאין מחייבן במלחוקת כוּ" - קען ער דאר דאם ניט זאגן נאכאמאל אויפן פסוק "ולא יחי" בקרח גוּ". נוסף לזה: פשוט לשון הכהוב "ולא יחי" בקרח וכעدهו איך ניט א לשון פון א לאו ואזהרה.

אפילו אח"ל איך "ולא יחי" בקרח וכעדהו" איך בלשון פון א לאו - איך דאר ידוע דער כליל אין ר"י, אֶז בשעת ס' אין דא א בעירה צו זאגן אֶז א פסוק חזראט זיך איבער א צוועיינטן מאל בכדי צו איבערזאגן נאכאמאל דעם צעלבן לאו, אדע אֶז דער פסוק קומט זאגן א נייע זאר - איך ר"י מפרש אֶז דער פסוק זאגט א ניעז זאר,

אוֹן וויבאלד אֶז פון דעם פסוק "וישלח משה גוּ" האט שוין ר"י אפגעלערנט אֶז "אין מחייבן במלחוקת" - זאגט ר"י אויף "ולא יחי" בקרח א ניעז זאר - "כדי שלא יחי" בקרח, מהאים לשיטהו אֶז דער פסוק חזראט ניט איבער נאכאמאל דעם צעלבן לאו.

מג. דער אייבציקער פירוש וואס ר"י קען זאגן אֶין דער פעולה חדשה פון "ויקם משה" איך - "בסבור שישאו לו פנים", וואס דאם אֶז מרומז אֶין דעם וווארט "ויקם". והביאור בזה: "ויקם משה" איך ע"ד ווי עם שטייטס <sup>166</sup> "ויקם שדה עפרון", ווי ר"י טייטש אֶפ: "חוקמה היחה לה שיצאה מיד הדירות ליד מלך", אוֹן ע"ד "מפני שיבת חוקם" <sup>167</sup> - וואס דאם זייןינען ביידע עניינים וואס באווייזן אויף דעם עניין הכבוד.

וואס דעריבער איך ר"י מפרש: "ויקם משה - בסבור שישאו לו פנים": משה האט געמיינט אֶז דורך דערויף וואס ביי אים זועט זיין "ויקם" אוֹן ער זועט קומען צו דתנן ואבידט, וועלן זיין אים אפגעבן בבוד ("ישאו לו פנים").

וואס דאם איך די פעולה וואס משה האט געטאן, נוסף (אוֹן פאר דعروיף) וואס עד האט מקיים געוווען ציווי ה':

פריער, בא "וישלח משה לקרוא לדחן ולאביברט גוּ", איך דאם געוווען ע"י שליח, וואס דערפאר האבן זיין געזאגט "לא נעלח"; איצטער האט משה אבער געמיינט אֶז אויב ער אליאן - וועט -

(166) ח"ש כב, יז. (167) קדושים יט, לב.

וועט קומען צו דהן ו아버지ם, אין אין אופן פון "ויקם משה" -  
וועט עס בא זי פועלן איז זייל זאלן אים אפגעבן בבוד,  
"בסבור שישאו לו פנים"

[ובפרט איז זי גזפה האבן דאר געווואלט זיין כהנימ  
גולדלים 168 - מצד דערויף וואס א כהן גדול באקומט א סאר בבוד  
- וועלן זייל דאר זיכער אפגעבן בבוד צו משה רבינו בשעת ער  
וועט קומען צו זי]  
אוֹן דעמולט וועט ער קעגען פועלן בא זייל איז זייל זאלן  
תשובה טאן.

אבער לפועל איז "לא עשו" - זייל האבן ניט אפגעבן  
משהן קיין בבוד, נאר "יצאו נצחים" - איז דעמולט האט משה  
אייבערגעבן דעם ציווי פון דעם אויבערשטיין - "וידבר אל  
העדה לאמר סורו נא מעלה האלי האנשי הרשעים האלה גו".

מד. מ'דארכ נאר אבער פארשטיין: פארוואס האט משה טאקו  
בעטאנ א דאר על דעת עצמו, אוֹן איז ניט גלייך געגןגען  
מקיים זיין ציווי ה' "דבר אל העדה לאמר העלו מסביב לשבן  
קרח דהן ו아버지ם"?

איז די הסברה בזה:

דער בן חמץ למקרה האט שוין געלערנט כמ"פ, איז בשעת די  
איידן האבן עובר געוווען אויף א הטא, איז משה אלעכאל  
געגןגען זיך מטהDEL זיין בא דעם אויבערשטיין ער זאל פארגעבן  
די איידן 169, אוֹן ער איז געגןגען צו די איידן פועלן אויף  
זייל איז זייל זאלן תשובה טאן,  
וואַי דאס איז געוווען בא חטא העגל, ועד"ז בא הטא  
המרגליים -

האט דאר עד"ז אויף געדארפט זיין אין פרשנתנו בא  
מחלוקת קראח ועדתו.

זאגט רש"י איז אין הבי נמי - משה האט טאקו אויף דא  
געפראאות פועלן איז די איידן זאלן תשובה טאן: "ויקם משה -  
בסבור שישאו לו פנים", אוֹן דורך דערויף וועט ער קעגען  
רעדן מיט זייל אוֹן פועלן אויף זייל זאלן תשובה טאן.

נאכמער:

ס' איז גאר א הכרה איז דער פסוק "ויקם משה" מוז שטיין  
גלייך וואו ער שטייט בפרשנתנו -  
- ווארום -

168) במדבר פ"ה, ח. פרש"י עה"פ פרשנתנו שם, ו.

169) ראה פרש"י עה"פ פרשנתנו שם, ד.

ווארום אויב עם וואלט דא ניט געשטאנגען "ויקם משה" -  
וואלט געוווארן א שטודיעס' דיקע קשייא:

משה האט ערשת געהרט איז דעד אויבערשטער האט געזאגט<sup>170</sup>  
הבדלו מחרך העדה הזאת ואכליה אווחם ברגע", אוון אויף דערויף  
האט ער געבעטען<sup>171</sup> בא דעם אויבערשטן "אל-אלקי הרוחות כל  
בשר האיש אחד יחתא ועל כל העדה הקצוף";

דענארך איז ער אויבערשטער זאגט "דבר אל העדה לאמר  
העלו מסביב למשבן קראח דתנן ואבירם" - טוט משה קיין זאר ניט  
צוא פשר קענען אפהאלטן זי גזירה - נאר ער גייט גלייך  
מקיים זיין ציווי ה?"?

וואס דערפאר איז מוכרכ צו זאגן איז משה האט יע עפנע  
געטאן - אוון דאס איז וואס עם שטייט "ויקם משה", "בסבור  
שישאו לו פנים" - ער איז געגאנגען צו דתנן ואבירם מיט ער  
לעכטער האפעונונג אפשר וועט ער קענען פועלן אוייף זי איז  
"ישאו לו פנים" אוון זי זאלן חסובה טאן.

מה. דערמיט וועט מען פארשטיין נאר א זאר:  
משה איז דאר דעמולט געשטאנגען מיט ער גאנצער עדה באם  
פחה אוהל מועד, ווי עם שטייט פרידער אין פסוק<sup>172</sup>, "ויקהיל  
עליהם קראח את כל העדה אל פחה אוהל מועד גו'" -

איז פארוואס איז משה אוועק פון ער גאנצער עדה אוון  
געגאנגען צו דתנן ואבירם, "ויקם משה וילך אל דתנן ואבירם"?

וע"פ המבוואר לעיל איז דאס פארשטיינדייק: משה איז  
געגאנגען צו דתנן ואבירם בכדי צו פועלן אוייף זי איז זי  
זאלן חסובה טאן.

וואס מאיזה טעם שיהי', זייןגען דתנן ואבירם ניט געוווען  
מיט כל העדה באם פחה אוהל מועד: אדער מצד דערויף וואס זי  
זייןגען געוווען ברוגז איז מהאט זי ניט געבעטען מקטיד זיין  
קטורה; אדער דערפאר וואס זי זייןגען געוווען א מזיאוח בפ"ע  
פון קראחן, אוון קראח האט אוייף זי ניט בעקנות פועלן צו  
קומווען צום פחה אוהל מועד, ווי ער האט דאס גע' פועלט אוייף  
שאר העדה.

אוון ס' איז קיין שאלה ניט דערפון וואס עם שטייט  
"ויקהיל עליהם קראח את כל העדה אל פחה אוהל מועד" - ווארום  
"כל העדה" מינט ניט בהברחה אלע אידען ממש.

אוון וויבאלד איז דתנן ואבירם זייןגען געוווען באזוננדער

- פון -

(170) פרשנו שם, כא. (171) שם, כב. (172) שם, יט.

פון די אנדערע אידן, איז משה געגאנגען צו זיין פועלן איז  
זיין זאלן תשובה טאן.

דערכןאר איז ער האט געזעהן איז "לא עשו", איז ער האט  
אויך זיין ניט גע' פועלן - האט ער דארטן (ער איז ניט צורייק-  
געגאנגען צום פחה אוחל: מועד) געזאגט "סורו נא מעל אהלי"  
האנשיים הרשעים האלה גו",

און דאס איז שוין אנטקומען צו דער גאנצער ערדה -  
ווארום צוזאמען מיט משה זינגען געגאנגען צו דחן וabeiids  
אויך די "זקני ישראל", "ויקם משה וילך אל דחן וabeiids  
וילכו אחדריו זקני ישראל" - איז רוייבאלד איז זיין האבן  
גהערט פון משה נ "סורו נא גו", איז דאס שוין דערכןאר  
נחרפסם געווואדן צו אלע אידן.

וואס דאס איז דאר פארשטיינדייך מעצמו - במילא דארפ דאס  
רש"י ניט באווארען.

מו. דער ביאור אין דער העריה אויפן זהר - צוליב וואס האט  
קרח געדארפט האבן אין מדבר א סאך געלט:

קרח האט דאר געווואלט זיין א כהן גדול, און דער דין  
אייז <sup>173</sup> איז "כהן גדול צדיק שיחי", גדול מאחינו . . בעושב",

דעראפר האט קרח, וואס "פקח הי", געדארפט האבן א סאך  
געלט אפיקלו אין מדבר - ווארום דאס איז א הנאי אין זיין  
ווערדן א כהן גדול,

און קרח האט פארשטיינען, איז וואס מעד געלט ער ווועט  
האבן - ווועט בי אים וואס מערעד זיין דער "גדול מאחינו".

און פארשטייט זיך איז וואס מערעד געלט ער האט געהאט  
אייז בי אים געוווען "מי שיש לו מנה רוצה מאתים" <sup>174</sup> - וווען  
ער האט געהאט א מנה, איז דאס בי אים געווואדן "די"  
מחסورو" <sup>175</sup>, און בכדי עס זאל בי אים זיין "לעשרה" <sup>176</sup> - האט  
ער געדארפט האבן "מאהים" וכוכו".

**נאכמער:**

ניט נאר קרח האט געווואלט זיין א כה"ג, נאר ער האט  
אויך אנטקומען די חמשים ומאתים איש איז זיין זאלן אויך  
וועלן זיין כהנים גדולים - האט דאר קרח געדארפט באזארגן  
- אויך -

-----  
173) יוכא יח, א. הוריות ט, א. רב"ם הל', כל依 המקדש  
פ"ה ה"א. 174) ראה קה"ר פ"א, יג, פ"ג, י. בחיני ס"פ חי  
שרה. 175) ל' הכתוב - ראה טו, ה. 176) ראה כתובות סז, ב.  
פרש"י עה"פ.